

(通訳案内士情報 ホームページ掲載内容)

登録年 [Year of Registration]	2014年	
名前(日本語)	水上 晃子	
名前(英語) [Name]	Akiko Mizukami	
性別 ※○で囲んで下さい [Gender]	男 Man <u>女 Woman</u>	
連絡先<電話> [Telephone]	+81-72-437-3270	
連絡先<メールアドレス> [E-mail]	akiko_mizukami@hotmail.com	
紹介HP等のリンク [Web page]		
ガイドエリア	特区通訳案内士 ※○で囲んで下さい [Guide Area]	<u>高野山</u> 熊野 (滝尻 ~ 本宮 ・ 那智勝浦 ・ 新宮) Koyasan Kumano (Takjiri ~ Hongu ・ Nachikatsuura ・ Shingu)
	<u>特区通訳案内士</u> 具体的なガイドエリアがある場合は記入して下さい	高野山地域
	上記の内容を英語に翻訳して下さい [Details Guide Area]	Koyasan Area
	案内可能な地域	
通訳案内士(国家資格)	上記の内容を英語に翻訳して下さい [Guide Area]	
自己PR(日本語) 100文字以上200文字以内 ※案内をするにあたって、ご自身の長所となる点についてご記入下さい。	関西空港の近くに住んでいますので、関西空港発着のお客様に対応できます。日本の歴史や文化の紹介をしながらガイドブックにはない和歌山の魅力をお伝えできたらと思います。また、旅行中にはお客様に快適に楽しんでいただけるよう、安全に配慮してご案内いたします。	
自己PR(英語) 上記の内容を英語に翻訳して下さい [Self - Promotion]	Hello. I'm a guide who can show you many wonderful places in Koya and some other places in Wakayama. I have traveled a lot and I'm interested in history, so I hope I share the precious time with you. I will be available to see you at Kansai airport or to send you to the airport at the end of the trip.	
料金 [Fee]	Half day(4hrs) Full day(8hrs)	10,000yen 15,000yen
料金についての特記事項がある場合はご記入下さい	依頼者の拝観料金等は依頼者の負担です。	
上記の内容を英語に翻訳して下さい [Note]	Your own entrance fee to each facility or public transportation fee is excluded.	